

# Posener Zeitung.

Das Abonnement auf dies mit Ausnahme der Sonntage täglich erscheinende Blatt beträgt vierteljährlich für die Stadt Posen 1½ Thlr., für ganz Preußen 1 Thlr. 24½ Sgr. Bestellungen nehmen alle Postanstalten des In- und Auslandes an. Insätze (1½ Sgr. für die viergeschaltete Zeile oder deren Raum; Reklamen verhältnismäßig höher) sind an die Expedition zu richten und werden für die an demselben Tage erscheinende Nummer nur bis 10 Uhr Vormittags angenommen.

## Amtliches.

Berlin, 17. August. Seine Majestät der König haben Allerhöchstes gegeben: Allerhöchstes Urtheil, Geheimen Ober-Baurath Stüler, in Folge der vorgenommenen Wahl, den Orden pour le mérite für Wissenschaften und Künste; so wie dem Rechtsanwalt a. D. Justizrat Wilk hier selbst, den Charakter als Geheimer Justizrat; und dem Gerichtsassessor Jerzewski hier selbst den Charakter als Justizrat zu verleihen.

Ihre Majestät die Königin Victoria von Großbritannien und Irland nebst Sr. R. H. dem Prinzen Gemahl sind am 12. d. M. auf dem Schloss Babelsberg bei Potsdam eingetroffen und in den auf Befehl Sr. R. H. des Prinzen von Preußen für Allerhöchstes dieselben und Hochsteselben in Bereitschaft gelegten Gemächern abgestiegen.

Der Assistent an dem bissigen anatomisch-pathologischen Institut, Dr. Friedrich Grobe, ist zum außerordentlichen Professor in der medizinischen Fakultät der Universität zu Greifswald ernannt worden.

Angelommen: Se. Exz. der R. schwedische Staatsminister Due, von Stockholm; der General-Major und Kommandeur der 9. Kavallerie-Brigade, Graf von Schlippenbach, von Glogau; der außerordentliche Gesandte und bevollmächtigte Minister am deutschen Bundesstage, von Bismarck-Schönhausen, von Frankfurt a. M.

Abgereist: Se. Durchlaucht der Fürst Heinrich LXXIV. Neuss-Schleiz-Röhrig, nach Jänkendorf.

## Telegraphische Depeschen der Posener Zeitung.

London, Sonntag, 15. August, Abends. Eine der Ostindischen Compagnie zugegangene Depesche aus Bombay vom 19. v. M. meldet, daß General Napier zum Nachfolger des Generals Rose designirt sei. Der Rajah von Shabarore hatte sich ergeben. Die Flüchtlinge aus Gwalior hatten am 11. eine Position eingenommen, verließen dieselbe aber wieder plötzlich beim Herannahen eines Detachements des Generals Roberts.

(Eingeg. 16. August, 4 Uhr Nachmittags.)

London Montag, 16. August. Die heute erschienene "Times" meldet aus Lucknow vom 6. Juli, daß die Rebellen seit der Niederlage bei Nowabgunge entmobiligt seien. Die Begum und deren Sohn, der König von Audh, sammeln Truppen in Bundelkund. — In Bombay waren Imports steigend und der Kurs auf London 2 sh. 3½ d.

Die "Austria" ist mit Nachrichten aus Newyork vom 2. August eingetroffen. Geld war daselbst überflüssig und der Kurs auf London 109½. Weizen war fest, Baumwolle 11½. Der "Vanderbilt" war in Newyork eingetroffen.

London, Montag, 16. August, Nachmittags. Der Dampfer "Amerika" brachte 725,641 Dollars an Contanten und Nachrichten aus Newyork bis zum 4. d. Nach denselben wollte der mexikanische Gesandte Mitte dieses Monats aus Washington nach Mexiko zurückkehren. In Neworleans wütete das gelbe Fieber. In Newyork war der Kurs auf London 109½ bis 109¾, Baumwolle 12½, Weizen gewichen. Der Dampfer "Persia" war aus Europa daselbst angekommen.

Paris, Montag, 16. August. Der erste Sekretär bei der französischen Gesandtschaft zu Berlin ist zum Offizier der Ehrenlegion ernannt worden. — Heute hat abermals eine Konferenz-Sitzung stattgefunden.

(Eingeg. 17. August, 7 Uhr Morgens.)

## Deutschland.

Preußen. Berlin, 16. August. [Die Königin Victoria in Berlin; Getreidetransporte nach Sachsen.] Die Königin Victoria kam heute Vormittag 11 Uhr in Begleitung des Prinzen und der Frau Prinzessin von Preußen und der übrigen hohen Herrschaften von Potsdam nach Berlin und machte unserer Stadt ihren ersten Besuch. Obgleich es Anfangs hieß, daß die Spiken der Behörden und Vertreter der Stadt die hohe Frau bei dieser Gelegenheit empfangen würden, so waren sie doch heute nicht erschienen; dagegen hatte sich eine große Volksmenge versammelt, welche Ihre Majestät überall, wo sie sich zeigte, mit lautem Jubel begrüßte. Bei der Ankunft der hohen Herrschaften auf dem hiesigen Bahnhofe waren bereits der Prinz und die Prinzessin Friedrich Wilhelm anwesend, welche sich auf dem Landwege von Potsdam nach Berlin begeben hatten; außerdem hatten sich der Generalfeldmarschall, Gouverneur v. Wrangel, der Generalmajor und Stadtkommandant v. Alvensleben, der Polizeipräsident v. Bedlich rc. zum Empfang eingefunden. Der Prinz von Preußen fuhr mit der Königin im offenen Wagen durch das Brandenburger Tor in die Stadt und stieg in seinem Palais ab. Dorhin folgten auch die übrigen hohen Personen. Im zweiten Wagen hatten die Frau Prinzessin von Preußen, der Prinz Gemahl und der Prinz und die Frau Prinzessin Friedrich Wilhelm Platz genommen. Nicht lange verweilten die hohen

Herrschaften im Palais des Prinzen von Preußen, sondern begaben sich in das Palais Friedrich Wilhelm, das die hohen englischen Herrschaften in allen seinen Theilen auf das Genaueste beschäftigten. Der Prinz Friedrich Wilhelm befand sich dabei an der Seite seiner erlauchten Eltern und diente ihnen als Führer. Die ganze Einrichtung des Palais erfreute sich des Beifalls der hohen Gäste. Von hier fuhren die hohen Herrschaften nach dem Schlosse, unaufhörlich begrüßt von donnrenden Hurrahs des Publikums, das bis zum Schlosse hin Spalier gebildet hatte. Im Schlosse wurde um 2 Uhr das Dejeuner eingenommen und um 5 Uhr erfolgte die Rückkehr nach Potsdam; der Prinz von Preußen aber blieb hier noch zurück und arbeitete bis gegen 7 Uhr mit dem Ministerpräsidenten; schon Vormittags hatte er die Meldungen einiger höhern Militärs entgegengenommen. Mit dem Prinzen von Preußen fuhr um 7 Uhr auch der Graf von Glandern nach Potsdam und nahm an der Tafel im Schloss Babelsberg Theil. Eigentlich sollte heute noch auf der Havel ein Wasserkorso stattfinden; doch hörte ich, daß wegen des eingetretenen anhaltenden Regens derselbe abgesagt worden ist. Morgen ist in Potsdam, der Königin zu Ehren, große Parade, Nachmittags soll ein Landkorso veranstaltet werden und Abends wollen die hohen Herrschaften zu einer Wasserfahrt nach der Pfaueninsel fahren. Soweit bis jetzt bestimmt, ist hier bei uns am Donnerstag Vormittag unter den Linden Parade und will dann die Königin den ganzen Tag hier bleiben, weil sie die Museen, das Diaconissenhaus Bethanien und das Theater zu besuchen gedenkt. Morgen werden die Gäste aus Haag, aus Karlsruhe und aus Weimar erwartet und das ungewöhnlich rege Leben, das schon jetzt in Potsdam, namentlich auf Babelsberg herrscht, erfährt dadurch noch eine Steigerung. Der Graf von Glandern hatte bereits seine Abreise angeordnet, will aber nun der Parade noch beiwohnen. Die Herzogin von Sagan hat bisher nur in der Familie des Fürsten Radziwill verweilt. Die Prinzessin Anton Radziwill, geb. Gräfin Castellan, sieht nämlich ihrer Entbindung entgegen und darum ist auch die Fürstin Mathilde, die mit ihrer Familie nach Leipzg gereist war, schon seit einigen Tagen hier wieder anwesend. Nun glücklich erfolgter Entbindung will die Frau Fürstin wieder nach Leipzg zurückgehen. — Die Engländer, welche sich jetzt mit der Königin an unserm Hofe befinden, gefallen sich hier außerordentlich und fühlen sich auch ganz ungeniert, da sie überall die englische Sitte beobachtet sehen. Potsdams Umgang hat einen großen Reiz für sie, und sie freuen sich, daß ihre Prinzessin einen so herrlich gelegenen Sommeraufenthalt hat. Das neue Palais erfährt von dieser Seite manchen Ladel; vor allen Dingen aber ist es ihnen nicht imponant genug. — Seit einiger Zeit gehen kolossale Getreidetransporte von hier nach Leipzig. Das Getreide ist bisher hier aufgespeichert gewesen und nimmt nun seinen Weg nach Sachsen. In enormer Menge lagert es gegenwärtig in Säcken auf dem Anhalter Bahnhofe. Hält der jetzt eingetretene Regen an, so wird, wie vor einigen Jahren, gewiß wieder das Getreide in den Säcken austrocknen.

— [Aus Tegernsee.] Se. Maj. der König hat, laut Berichten aus Tegernsee vom 14. August, bei der eingetretenen anhaltend schönen Witterung, nachdem sich, dem Vernehmen nach, die Erscheinungen des Podagra's bei Allerhöchstes dieselben ganz verloren haben, wieder mehrmals des Tages mit früherer Rücksicht weitere, nicht unstrapaziöse Bergpromenaden unternommen. Von den sonst noch unternommenen Spazierfahrten IJ. M.M. des Königs und der Königin und Ihrer R. H. der Prinzessin Alberndrine sind zu nennen: am Mittwoch, den 11., ein Ausflug nach Wahlen, am Donnerstag, den 12., nach der Kapelle St. Quirin, wobei Allerhöchstes dieselben die Höhe zu dem sogenannten Angermann hinaufstiegen, und am 13. eine weitere Landfahrt um den See. Se. Maj. der König beeindruckte am 13. in Begleitung des Geh. Oberbaudirekts Stüler und des diensttuenden Flügeladjutanten auch die Werkstatt des Zimmermeisters Tölzer mit einem Besuch und sprach sich über das von demselben angefertigte und dort aufgestellte Modell eines Lardhauses, welches vor drei Jahren auch in der Industrieausstellung in München war, sehr lobend aus. Am 14. Mittags machten IJ. M.M. der König und die Königin wieder eine längere Gondelfahrt auf dem See und kehrten zum Diner nach Schloß Tegernsee zurück.

— [Die Elbzollfrage.] Nach einer Mitteilung aus Wien in der "B. H." haben Preußen, Ostreich und Sachsen sich über eine den allseitigen Interessen des Verkehrs entsprechende Regulierung der Elbzollfrage verständigt. „Es ist von den Regierungen dieser drei Staaten für zweckmäßig erkannt worden, auf dem Wege der diplomatischen Verhandlungen durchzusegen, was auf den Konferenzen der Uferstaaten sich bisher leider nicht hat erreichen lassen. Den übrigen beihilflichen Regierungen sollen auf diesem Wege gemeinsame Vorschläge in Betreff einer Ermäßigung der Elbzölle gemacht werden. Der von Hamburg ausgegangene Antrag auf Ablösung dieser Zölle gegen Entschädigung findet außer Preußen auch bei den Regierungen von Sachsen und Ostreich keinen Anklang.“

— [Unglücksfall.] Dem Kölner Personenzug, der am 13. Mittags 12 Uhr von Berlin abgegangen war, begegnete auf der Halberstädter Bahn bei Dodendorf der Unglücksfall, daß einem Schaffner, welcher auf dem Wagen stand und sich mit den Leinen zu schaffen mache, von dem Brückenübergange der Kopf zerschmettert wurde. Schon vor einigen Jahren verlor durch dieselbe Brücke ein Beamter beim Durchfahren sein Leben. Die Brücke soll so niedrig angelegt sein, daß die Schaffner sich bei der Durchfahrt, auch wenn sie sitzen, doch bücken müssen.

— [Das preußische Telegraphenwesen] hat in der jüngsten Zeit folgende neue Erweiterungen erhalten: 1) durch eine Linie von Görlitz nach Hirschberg; 2) durch eine Linie von Halle über Eisleben und Sangerhausen nach Nordhausen mit einer Vereinsstation in Nordhausen; 3) durch eine Vereinslinie von Sigmaringen nach Hachingen

mit einer Vereinsstation in Hachingen; 4) durch eine neue (vierte) Leitung auf der Strecke der schlesischen Hauptlinie von Sorau nach Guben; 5) durch eine sich daran schließende neue Linie von Guben über Koitzbus und Luckau nach Torgau mit Vereinsstation in Torgau und Koitzbus; 6) durch eine Station in Sanssouci bei Potsdam; 7) durch eine neue Leitung von Berlin nach Stettin, welche bis Angermünde als (vierte) Nebenleitung, von Angermünde aber als neue Linie über Breslau nach Posenwald geht und von da ab bis Swinemünde wieder als Nebenleitung weiter läuft; 8) durch eine zweite Leitung auf der Linie von Breslau über Lissa nach Posen. Für die innerhalb der hohenzollerischen Lande zu wechselnden Depeschen wird verhältnisweise ein ermäßiger interner preußischer Tarif von 20 Kr. süddeutsch für 20 Worte und 10 Kr. für je weitere 10 Worte zur Anwendung kommen. Die Station in Sanssouci ist, wie die im Schlosse zu Charlottenburg, nur den Staatsdepeschen zugänglich. (P. C.)

— [Eine Erfindung.] Wir wollen unsere Leser auf zwei von dem Chemiker Grüne in Charlottenburg neu erfundene Salze aufmerksam machen. Neuerlich hat das königl. preuß. Kriegsministerium das Reinigungsatz bei der Armee eingeführt, um durch dasselbe alle Flecke in Monturstückchen, Schabracken an Sätteln, Baumwolle &c. zu entfernen. Das Reinigungsatz sei auch als Surrogat der Seife zur Reinigung der Hände &c. zu verwenden. Das Schönigungsatz soll geeignet sein, unansehnlich gewordene Farben wieder frisch zu geben. Bewährt sich die Erfindung, worauf die Versuche und die spätere Einführung der Militär-Behörden schließen lassen, so ist dem Hausheten ein nicht unwesentlicher Dienst damit erwiesen. (P. C.)

Breslau, 16. August. [Ein Schwindler.] Eine ganz ähnliche Geschichte, wie die, welche sich neulich mit dem Pseudo-Postinspektor Wasserlein auf der Märkischen Eisenbahn ereignete, trug sich in diesen Tagen in unser Nähe zu, nur mit dem Unterschiede, daß der Betroffene eine andere uniformierte Beamtenklasse gewählt hatte, um seine mystische Rolle zu spielen. Es war nämlich schon seit einiger Zeit der hiesigen Polizeibehörde bekannt geworden, daß in den einzelnen Städten der Provinz, namentlich in Oberschlesien, ein Individuum sich aufhalte, das sich für einen königlichen Polizeiinspektor ausgab, der eine Inspektionsreise unternommen habe und die vollständige Uniform eines so rangirten Polizeibeamten trage. Dieses Individuum nenne sich bald Polizeiinspektor Heuser, bald Polizeiinspektor v. Kalbach und gebe vor, in Breslau stationirt zu sein. Unter diesen Namen hatte sich der Pseudoinspektor auf seinen Rundreisen in die, in den verschiedenen Passagierstuben ausgehängten Postbescherdebücher mehrfach eingeschrieben, so daß schon die königliche Oberpostdirektion zu Breslau auf ihn aufmerksam wurde, um doch den Querulanten und Beschwerdeführer vernehmen zu können, der so viel Klagen über postalische Einrichtungen zu führen habe, um so mehr, als er ein königl. Polizeiinspektor sei. Die hiesige Polizeibehörde kam ihm endlich auf die Spur und zwar dadurch, daß von seiner Geliebten ein Brief aus Beuthen kam, der "An den königl. Polizeiinspektor Heuser auf dem Polizeipräsidium zu Breslau" adressirt war. Um Freitags wurde man seiner erst in Schweidnitz habhaft, wo er bereits, wahrscheinlich aus Mangel an Geld, den Degen und die Späule versetzt hatte. Am Sonnabend wurde der Pseudo-Polizeiinspektor durch einen wirklichen Polizeiinspektor von Schweidnitz mittels der Eisenbahn hier eingebrochen, wo es sich dann herausstellte, daß er ein ehemaliger Strafanstaltsaufseher aus Striegau sei. Er ist übrigens noch ein junger Mann und treten die Motive zu d' er Komödie bis jetzt noch nicht klar hervor.

Glogau, 15. August. [Feuer.] Noch hatten wir uns von dem Schrecken des Feuers der hiesigen Raffinerie am Mittwoch Abend nicht erholt, als wir gestern Abend um 5 Uhr abermals durch Feuersignale in Schrecken gesetzt wurden. Der Bauhof des Baumeisters Gieblich hier selbst auf dem Hinterdom belegen, stand in hellen Flammen. Das Feuer soll durch Vernachlässigung der Arbeiter beim Theekochen entstanden sein und die Macht desselben war so gewaltig, daß auf dem Bauhof nichts gerettet werden konnte; das gesamme Bauholz und die beiden auf dem Holzplatz befindlichen Gebäude sind abgebrannt. Weizmann und Koller waren wieder auf der Brandstätte erschienen und ihnen ist die Erhaltung des gegenüber liegenden Chaussee-Einnehmerhauses zu danken. (Schl. 3.)

Graudenz, 14. August. [Eine Erklärung.] Dem "Graudener Gel." geht vom Dekan Heller folgendes zur Veröffentlichung zu: "Zur Gewinnung eines richtigen Urtheiles über die Abnahme der Inschrift: „Wir glauben Al' an einen Gott und die Liebe verleiht uns Alle“, von der kath. Kirchenporte diene folgende amtliche Erklärung: 1) Die Abnahme geschah im vollständigsten Einvernehmen mit meiner vorgesetzten geistlichen Behörde. 2) Sie lag deshalb längst in meinem Willen und ist also kein Akt plötzlicher Erleuchtung. 3) Zur Vermeldung alter schroffer Form geschah sie den 10. c. am frühen Morgen, nachdem Abends zuvor meine Gemeinde über die Gottlosigkeit (!!) dieses Spruches belehrt worden ist. Graudenz, den 13. August 1858. Der katholische Pfarrer."

Hörster, 14. August. [Malteserorden.] Auf dem Gute Ehrenhausen, wo im vorigen Jahre die vielbesprochene "Konferenz der Bischöfe" stattfand, tagte am 9. d. der katholische ritterbürtige Adel der Umgegend, um unter dem Vorsitz des Freiherrn August v. Harthausen über eine Wiederbelebung des ritterlichen Malteserordens zu berathen. Herr v. Harthausen soll sich bereit erklärt haben, eine Pension von 800 Thalern, welche derselbe dafür bezieht, daß ihm der Charakter eines Geheimen Regierungsrathes verliehen ist, zu Ordenszwecken zu verwenden. (S. B. 3.)

Königsberg, 15. August. [Allgemeines Waisen- und Krankenhaus; Getreidehandel.] Der Ausbau des fürstlichen Schlosses zu Heilsberg, zu welchem die Opferwilligkeit des Ermländischen Klerus reiche Mittel beigebracht hat, rückt seiner Vollendung immer näher. Mit dem Oktober sollen die barmherzigen Schwestern von dem Gebäude Besitz nehmen, das zu einem Waisen- und Krankenhaus für alle Konfessionen bestimmt ist. — Aus dem Ermland erfährt man, daß dort die Roggenerne über alles Erwarten gut ausgefallen. Auch von der Weigererne wird fast aus allen Theilen der Provinz das Gleiche berichtet; der Handel in beiden Artikeln ist sehr anmächtig und der Umsatz höchst beträchtlich. So sind u. A. in Danzig an einem einzigen Tage über 1500 Last Weizen verkauft worden, welche einen Wert von etwa 280,000 Thalern haben. An dem dortigen Platze wird nur effektiv Ware gehandelt; die Lieferungsgeschäfte, bei denen nur die Zahlung der Differenz bezweckt wird, sind in Danzig nicht an der Tagesordnung. (R. B. 3.)

Döls, 15. August. [Milzbrand.] In Strohn (Kr. Döls) war im vorigen Monat unter dem Kindvieh der schnellstödende Milzbrand ausgebrochen, über deren Verlauf die "Br. 3." nähere Angaben bringt, nach denen zu schließen, daß die Krankheit ihren Höhepunkt passirt zu haben scheint. Die Zahl aller Personen, welche vielleicht durch den Genuss des Fleisches von einem gefallenen Thiere vor Erkennung des Milzbrandes, oder durch Verührung der Thierkörper mehr, oder weniger wirklich leidend und frank geworden, läßt sich um deshalb nicht genau angeben, weil Einzelng sich ohne Kenntnis über ihr Kranksein im Geheimen behandelt haben. Andere aber über den Grund eines vorübergehenden Leidens sich getäuscht haben mögen. Die meisten befinden sich in der Rekonvaleszenz. Die Zahl aller durch die Einwirkung der Epidemie wirklich erkrankten Personen dürfte sich auf etwa 20 belauern. Leider sind davon 4 gestorben, und außerdem wir an der Erhaltung noch einer kranken Person gezweifelt; die übrigen sehen einer baldigen Genesung entgegen und befinden sich in sorgfamter ärztlicher Pflege. Nachdem alle Bewohner des Orts sich von der im Gerüste des Fleisches und der unvorsichtigen Verführung der gefallenen Thiere liegenden großen Gefahr überzeugt haben, liegt die Besorgniß nicht mehr so nahe, daß den sanitätspolizeilichen Vorschriften entgegengehandelt und weitere Ansteckung herbeigeführt werde. — Den Viehstand anlangend, so sind seit dem Ausbruche der Seuche bis zum 9. d. gefallen: auf dem Dominalhofe von 31 Pferden 8 Stück, von 30 Ochsen 17 Stück, von 24 Kühen 6 Stück, von 32 Stück Jungvieh 15 Stück, von 4 Ziegen 1 Stück, von 15 Schweinen 4 Stück, von dem circa 300 Stück aller Art enthaltenden Viehstande der Gemeinde Strohn 2 Kühe. Das Dominalgehöft war bisher fortgesetzt und so weit es zu ermöglichen war, abgesperrt. Zum Vergraben des gefallenen Viehs ist eine abgelegene Stelle im Walde in Entfernung von  $\frac{1}{2}$  Meile bestimmt; dieselbe wird streng bewacht; die Thierkörper werden dort 6 Fuß tief in die Erde gebracht und mit Kalk übergoß.

Lüslit, 14. August. [Feuerbrunst.] Gestern Vormittag 10½ Uhr brach auf der Vorstadt "Freiheit" Feuer aus, das sich mit rasender Schnelligkeit verbreitete. Der Brand entstand auf dem Buschel-Holzhofe, innerhalb der geschnittenen Holzstapel. An ein Löschlein des von den Sonnenhütze glühenden Holzes war gar nicht zu denken. Immer mehr Holzstapel ergriß die Flamme, die Dampfschneidemühle brannte herunter, bis das Feuer auch die Häuser südlich des Holzhofes ergriß und rasch verkehrte. Darauf heilte sich das verheerende Element auch dem Gute "Bastgarden" mit und legte diesen schönen weitausflügeligen Hof in Asche. Erst 5 Uhr Abend wurden der weiteren Verbreitung des Feuers bestimmte Grenzen gesetzt. 21 Wohnhäuser sind theils ganz vernichtet, theils mehr oder weniger durch Feuer zerstört; dasselbe Schicksal hatten fast eben so viele Stallungen, die Buschel'sche Schneidemühle, das Brauhaus, der Keller, der neue große Speicher und der Speicher des Brauereibesitzers Geiger. Die Gebäude der Leichstraße sind sämlich in Asche gelegt; in der Fleischerstraße ist ein Theil der Häuser, auch das Freiheit'sche Schlüchengebäude eingäschert. (R. H. 3.)

**Nestreich.** Wien, 14. August. [Der Erzherzog Stephan] wohnte vorgestern abermals der Kaiserlichen Poststafel in Lauenburg bei und begab sich Nachmittags nach Weißburg bei Baden. Der Prinz wird gutem Vernehmen nach nicht in Wien verbleiben, sondern nach der Entbindung der Kaiserin wieder nach Schauburg zurückkehren. Man hofft jedoch, daß er im Laufe des nächsten Jahres wieder hierher kommen und seinen bleibenden Wohnsitz in Wien nehmen werde; doch soll er entschlossen sein, keine öffentliche Stellung anzunehmen.

[Verurtheilung.] Gestern nach 4 Uhr Nachmittag wurde vor dem Landesgerichte die Verhandlung gegen den Bankbeamten Theodor Murmann und den Börsenagenten Moritz Sch. nach Bekündigung des Urteils geschlossen, laut dessen der Erstere wegen der Verbrechen der Veruntreuung, des Beitrages und der Uebertragung gegen öffentliche Aufhalte und Vorlehrungen zu 6 Jahren und Moritz Sch. wegen des Verbrechens der Mischhuld an der Veruntreuung zu 3 Jahren schweren Peiner verurtheilt worden ist.

[Proselytentum aherei.] Der "A. 3." schreibt man aus Triest: Eine Korrespondenz aus Neapel in Ihrem Blatte berichtet unter Anderm von dem dort gebräuchlichen Wiederaufen befehlender Protestanten, als wenn derartiges nur in Neapel möglich wäre. Es kommen aber dergleichen Dinge auch in den deutschen Bundesstaaten vor. Den Beweis liefern vor kurzem die Kapuziner an dem hiesigen städtischen Hospital, die eine nerwenziehende Konfession Protestant, kaum ins Krankenhaus überbracht, wiederaufstehen. Der Erfolg der stundenlangen Tauf- und Belehrungsfeier war aber nicht sehr erfreulich. Aus den Kiebertrümmern zur Belehrung zurückgekehrt, wollte die Neophyten von der mit ihr vorgenommenen Konversion durchaus nichts wissen, und die an dergleichen nicht gewohnten Triestiner schüttelten die Köpfe. Es wäre im Interesse der evangelischen Kranken des Hospitals, unter denen zum größten Theil Schweizer und deutsche Mischstecher, sehr wünschenswerth, wenn der seelosende Eifer der Kapuziner im Krankenhouse sich auf die Genossen ihres Glaubens beschränken wollte, wie solches früher, vor dem Eingang männlicher und weiblicher Ordensglieder in das Hospital zur allgemeinen Befriedigung der Fall war.

Prag, 14. August. [Eine geheimnisvolle Geschichte.] Am 10. d. vom Nachmittag bis spät zum Abend war der Marienplatz auf der Altstadt der Sammelpunkt einer zahlreichen Menschenmenge. Aller Augen waren auf ein am Eingang zur Platnergasse stehendes düsteres Haus gerichtet, in dessen zweitem Stockwerk zwei Fenster weit geöffnet standen. Die Zimmer, zu denen diese Fenster gehörten, waren der Schauspiel eines Vorkommnisses, das man für kaum glaublich halten möchte. Es ist ein Ereignis, würdig der Mystères de Paris. Die Besitzerin des Hauses, eine bekannte Witwe, hat zwei Töchter, die eine von etwa 18 Jahren, die andere um mehrere Jahre älter; die beiden Mädchen bewohnten die erwähnten Zimmer des zweiten Stockwerkes, während die Mutter im ersten Stock wohnte. Die Mädchen waren seit Jahren nicht zu sehen gewesen. Der Kurator des Hauses fand es für überflüssig, daß die Familie getrennt beide Stockwerke bewohne, und drang darauf, daß das zweite Stockwerk vermietet werde. Als nun gestern der Mieter kam, um dieselbe zu beziehen, weigerten sich die beiden Mädchen, ihn oder irgendemanden hineinzulassen. Die Wohnung wurde mit Gewalt geöffnet, und

hier traf man nun auch das Unglaubliche. Beim Eintritt in das erste Zimmer drang den Eintretenden eine furchtbare verpestete Luft entgegen; mehr als halbellen hoch lag der Unrat angehäuft; seit mehreren Jahren hatten die beiden Mädchen die Wohnung nicht verlassen und alle ihre Bedürfnisse in diesem Gemache verrichtet. Außerdem fand man eine Unzahl verschimmelter Brote und Semmeln vor, welche den Mädchen als Nahrung derabreicht, von ihnen aber nicht verzehrt worden waren. Die Nahrung war ihnen stets durch eine Deffnung in der Thüre zugestellt worden. Beim Anblick der Eintretenden flohen die Mädchen in das zweite Zimmer und verriegelten die Thüre, so daß auch diese mit Gewalt geöffnet werden mußte. Die unglücklichen Wesen fielen auf die Knie und flehten inständig, man möge sie in ihrer Wohnung belassen. Die ganze Scene wird als eine haarsträubende geschildert. Die ältere Tochter, seit Jahren geisteskrank, sah ganz verwildert aus; die jüngere hat im Laufe der Zeit ebenfalls ihren Verstand verloren. Die schmutzige Thüre, die zu der aus zwei Zimmern bestehenden Wohnung führte, ließ sich nur ein Klein wenig öffnen, weil der vor derselben angesammlte Unrat ein weiteres Deffnen verhinderte. Der Unrat nahm übrigens mehr als schuhhoch einen bedeutenden Raum des ersten Zimmers in Anspruch. Dazwischen lagen vermoderte Lappen ehemaliger Kleidung, zerstreute Bettfedern, Scherben von Geschirren, und an den tief geschwärzten Wandungen standen die Trümmer der ehemaligen Einrichtungsstücke. In dem zweiten Zimmer lagen auf der Erde die Überreste ehemaliger Betten; an der Wand stand ein vom Sizien und von Feuchtigkeit ganz durchbrochenes Kanapee und andere Stühle von Einrichtungsstücken und Geräthen. Die Rohrdecke dieses Zimmers war wahrscheinlich in Folge des durchgegangenen Regens gelöst und hing draperieartig herab. Die mit jahrelangem Staub bedeckten, unten mit Papier verklebten Fensterscheiben ließen nur ein mattes Licht in die von dem überall hastenden Schmutze ohnedies dunkle Wohnung eindringen. Die schmutzige Einsamkeit heilten mit den Mädchen noch zwei lebende Wesen: ein Hund und eine Katz. Der Hund, der in der verpesteten Atmosphäre das Haar verloren hatte, besserte die Besucher Wohnung an, die Katz verlor sich in einen Winkel. Am Abend nach 7 Uhr wurden die beiden Mädchen, die nachdem sie mit Gewalt aus der Wohnung geschafft worden waren, fortwährend nach derselben zurückverlangten, in einem gedeckten Käfige in die Irrenanstalt gebracht. (W. VI.)

**Bayern.** Augsburg, 14. August. [Erinnerung & feier an die Ungarschlacht auf dem Bechfeld.] Der schon mehrmals gefeierte Tag der Ungarschlacht auf dem Bechfeld gewann am 10. d. eine besondere Bedeutung durch die feierliche Einweihung der Kirche zu Königsbrunn auf dem Bechfeld, zu welcher bei dem 900jährigen Jubiläum der Verbündung des Rittervolks vor drei Jahren der Grundstein gelegt worden war. Prinz Ludwig von Bayern und mehrere Generale beehrten das Fest mit ihrer Gegenwart; außerdem waren noch das Landgericht Schwaben, eine Deputation des Magistrats von Augsburg, zahlreiche Landwehr von den drei nahen Landwehr-Offizierkorps anwesend. Der Bischof von Augsburg, umgeben von hoher und niederer Geistlichkeit, hatte die Weihe übernommen. Die Kirche, in sehr einfachen Verhältnissen erbaut, gereicht der Gegend zur Erde, und der Eindruck des Innern ist ein außerst freundlicher. Erhebend aber ist der Eindruck, den das in sehr großen Dimensionen angelegte historische Bild (die ganze Decke der Kirche wird davon eingenommen) des Malers Wagner in Augsburg macht. Es ist der Moment des großen Schlachttages gewählt, wo der heilige Ulrich, der Morgens noch auf das Schlachtfeld geritten war, mit Kreisen, Webern und Kindern vor dem Donportal in Augsburg Gott um den Sieg über die Ungarn anfleht.

München, 13. August. [Geheimerath Schönlén], welcher sich vorige Woche zu Sr. Maj. dem Könige von Preußen nach Tegernsee begab, ist von dort mit seiner Familie schon gestern wieder hier eingetroffen. (R. C.)

**Sachsen.** Leipzig, 14. August. [Eine Stimme gegen die Schwurgerichte.] Die offiziöse "Leipz. 3." bringt seit einiger Zeit umfangreiche Artikel über die Organisation des Herzogthums Sachsen-Röhring-Gotha. In ihrer gefräßigen Nummer beschäftigt sie sich speziell mit der Justizorganisation dieses Landes und beklagt, bei aller Anerkennung eines recht erfreulichen Fortschrittes im Strafverfahren, daß dieser Fortschritt nicht noch ungleich größer geworden sei dadurch, daß der Landtag der Majorität seiner Kommission und der persönlichen Ansicht des Staatsministers beigetreten wäre und „sich losgesagt hätte von dem Geschworenengerichte, was für die Staatsklasse kostspielig, für die Staatsbürger lästig, als Rechtsinstitut mangelhaft und, verglichen mit nur leichtlich besiegt Richterkollegen, höchst ungünstig, als politisches Institut verderblich ist. Das Wort: „La cour rend des arrêts, et non des services“ gilt von den deutschen Gerichtshöfen, aber nicht von den Schwurgerichten, weil die Geschworenen nicht blos nicht dieselbe Urtheilstatkraft, dieselbe Rechts- und Menschenkenntnis, dieselbe Uebung, sondern auch fast niemals die gleiche Unabhängigkeit nach Oben und Unten, die gleiche Festigkeit des Charakters, die gleiche Tüchtigkeit der Gesinnung besitzen wie rechtsgelernte Richter in wohlorganisierten Staaten.“ Diese Neuerung des offiziösen Blattes, in Widerspruch mit den Ansichten der angesehensten Rechtsgelehrten nicht allein, sondern auch mit den Sympathien der Nation und den Forderungen der Zeitgeist, verdient als ein Fingerzeig, welche Wünsche und Bestrebungen in gewissen Kreisen sich geltend machen, hervorgehoben zu werden.

**Frankfurt a. M.**, 14. August. [Der Stader Zoll.] In Bezug auf die Ablösung des Stader Zolles wird der "A. 3." folgendes meldet: Von Hannover aus wurde vor einiger Zeit berichtet, daß die amerikanische Regierung den ersten Schritt zur Ablösung des genannten Zolles gehan, indem sie der hannoverschen Regierung angezeigt habe, daß sie ihren am 13. Juni d. J. ablaufenden Handelsvertrag nicht eher zu erneuern gedenke, als bis die hannoversche Regierung die Zahlung des Stader Zolles befeiligt haben werde; ja, daß die amerikanischen Schiffe vom 13. Juni an die Zahlung des Zolles verweigern würden und ein amerikanisches Kriegsschiff in die Elbe gelegt werden sollte, um den sich so weigerten Schiffen gebührenden Schutz angedeihen zu lassen. Dem ist aber nicht so. Die amerikanische Regierung beabsichtigte ursprünglich zwar Aehnliches; als sie aber in Erfahrung brachte, daß die englische Regierung ebenfalls gesonnen sei, ihren in kurzer Frist ablaufenden Handelsvertrag mit Hannover als Gelegenheit zu benutzen, um die Ablösung des Stader Zolles zur Sprache zu bringen, so gab sie sogleich ihren, doch nur mit Plackeren verbundenen Plan um so lieber auf, als ihr materielles Interesse an dem genannten Zoll-Institute im Grunde genommen kein sehr bedeutendes ist.

[In der Bundestagsbildung] vom 12. d. Mis. wurden von mehreren Gesandten noch die von ihren Regierungen zur Antheilnahme an der Musterung der Kontingente zum Bundesheere bestimmten Generale namhaft gemacht. Eine Regierung ließ Bemerkungen zu den von der Kommission zu Nürnberg gemachten und durch Besluß vom 15. April l. J. zur Kenntnis der höchsten und hohen Regierungen gebrachten Vorschlägen bezüglich der allgemeinen Wechselseitigkeit überreichen und dabei ihre Geneigtheit, jenen Vorschlägen beizutreten, erklären. — Der Gesandte von Hannover legte eine Verwahrung dagegen ein, daß das von ihm in der Sitzung vom 5. August überreichte Separatvolum zu dem Ausschlußvortrage in der Verfassungsangelegenheit der

Herzogthümer Holstein und Lauenburg nicht in das Protokoll jener Sitzung aufgenommen worden sei. Bei der hierauf erfolgten Abstimmung wurde den in dieser Angelegenheit am 29. Juli gefestigten Ausschluß-Antworten (s. Nr. 185) von der Majorität der Versammlung beigeschüttet. Endlich schritt die Versammlung zur Abstimmung über den von der Reklamations-Kommission erstatteten Vortrag bezüglich der Beschwerde einer Anzahl von Handelsvorständen, Dampfschiffahrts-Korporationen und Schiffen wegen der zwischen Köln und Deutz in Bau begriffenen Brücke und beschloß, den Beschwerdeführern eröffnen zu lassen, daß sie auf die erhobene Beschwerde nicht eingehen könne, da in derselben nicht nachgewiesen sei, daß sie, die Beschwerdeführer, in Ge- rechtsamen, welche die Bundesgesetze zu Gunsten den deutschen Bundesstaaten angehöriger Privatpersonen festgestellt, durch den von der Königlich-preußischen Regierung unternommenen Bau einer festen Eisenbahnbrücke zwischen Köln und Deutz verlegt worden; es sich vielmehr bei den durch dieses Unternehmen hervorgerufenen Differenzen nur um die Anwendung des den Rheinflüsse gemeinsamen Rechts hande, die Bedingungen der Zusätzigkeit neuer Stromanlagen durch gütliches oder rechtliches Uebereinkommen unter einander zu bestimmen. (F. 3.)

— [Eine entlaerte Gaunerin.] Bekanntlich lebte in Offenbach seit November 1853 ein weiblicher Kaspar Hauser, und ist diese „aus Ungarn stammende“ unbekannte Person neulich von dort entwichen. Das „Frankf. Journal“ bringt nun folgende Aufklärungen: „Die unbekannte hat sich in das benachbarte Bayern begeben, ist hier aber bald festgenommen und als eine Anfangs Oktober 1853 aus einer bayrischen Zwangsanstalt entlassene Kunigunde Lechner aus Linden (Landgerichts-Bezirk Neustadt an der Aisch) erkannt worden. Alle Diejenigen, welche der räthselhaften Person ihre werthältige Theilnahme gewidmet haben, werden die Entwirrung ihrer Vergangenheit mit großer Neugierde und Begeisterung vernehmen, weil es einertheils fast unglaublich klingt, daß es jemandem gelingen konnte, die sorgfältigsten Beobachtungen so lange mit raffinirter Konsequenz zu täuschen und die Kenntnis der eigenen Muttersprache mehrere Jahre hindurch zu verläugnen, und weil es andertheils höchst niederschlagend sein muß, Wohlthaten, mit denen so manches unverschuldet Unglück hätte gelindert werden können, an eine verschmitzte Verkünderin verschwendet zu haben.“

**Hessen.** Darmstadt, 14. August. [Herstellung der Jagdberechtigung.] Das Regierungssblatt bringt das aus 21 Artikeln bestehende wichtige Gesetz über Herstellung der Jagdberechtigungen in den Provinzen Starkenburg und Oberhessen. Die Eingangsartikel, welche die Grundprinzipien enthalten, bestimmen: Art. 1. Die durch das Gesetz vom 26. Juli 1848 aufgehobenen Jagdberechtigungen sollen den früheren Jagdberechtigten, nämlich denjenigen, welche solche zur Zeit des Erscheinens jenes Gesetzes eigentlich oder nutznießlich besaßen, beziehungsweise deren Rechtsnachfolgern, nach Maßgabe der näheren Bestimmungen gegenwärtigen Gesetzes zurückgegeben werden. Art. 2. Die Gemeinden und Grundbesitzer, welche in Folge des Gesetzes vom 26. Juli 1848 Jagden erworben haben, die nach Art. 1 gegenwärtigen Gesetzes den früheren Jagdberechtigten zurückgegeben werden, können solche mittels Ablösung der Jagdberechtigungen wieder erwerben. Art. 3. Das Ablösungskapital, welches der frühere Jagdberechtigte für Abteilung der Jagd von denjenigen anzusprechen hat, welche die Ausübung der Jagd erwerben wollen (Art. 2), besteht in dem achtecksachen Beitrag der Summe, welche die betreffende Jagd von dem Zeitpunkt ihres in Folge des Gesetzes vom 26. Juli 1848 eingetretenen Übergangs an bis zum Erscheinen des gegenwärtigen Gesetzes im Regierungssblatte im Durchschnitt jährlich ertragen hat.

**Sächs. Herzogth.** Gotha, 15. August. [Aufhebung des Kunstzwanges.] Das amtliche Blatt macht bekannt: Um die baldige Wiederherstellung der abgebrannten Wohn- und Wirtschaftsgebäude zu Gelsa und Kaltennordheim in aller Weise zu erleichtern, hat die großherzogl. weimarische Staatsregierung in Ansehung der Fertigung von Arbeiten und der Lieferung von Materialien zum Wiederaufbau der eingeschädigten Gebäude dieser beiden Orte, hauptsächlich hinsichtlich der Maurer, Zimmerleute, Schlosser, Schreiner, Glaser und Dachdecker, den Kunstzwang bis auf Weiteres aufgehoben.

**Koburg**, 13. August. [Vereidigung der Juden.] Mit dem gestrigen Regierungssblatt ist ein Gesetz über die Vereidigung der Juden veröffentlicht worden. Nach diesem Gesetz gleichheit die Vereidigung der Juden im gewöhnlichen Geschäftsstolz der betreffenden Gerichts- oder Verwaltungsbehörde, sie unterbleibt aber, falls dringender Nothwendigkeit ausgenommen, am jüdischen Sabbath und an jüdischen Feiertagen. Bei der Eidesabnahme muß ein Rabbiner mit der Zhorz zugegen sein, die Zugabe zweier jüdischen Schwurzeugen in einer Civilprozeßsache ist nur nötig, wenn eine der Parteien es verlangt. Die Vereidigung eines Juden als Staatsbürger, Landtagsabgeordneter, Geschworener oder Staatsdienner geschieht nach der durch das Staatsgrundgesetz, durch die Strafprozeßordnung und durch das Staatsdienergesetz vorgeschriebenen Form.

### Großbritannien und Irland.

**London**, 13. August. [Prinz Napoleon und General Fleischmann.] Prinz Pierre Napoleon Bonaparte, ein Sohn des Prinzen Eugen, Bruders des Kaisers, hatte unter dem 15. Juli an den General Fleischmann in Stuttgart, den Herausgeber der Memoiren des Grafen Miot, einen Brief gerichtet, in welchem er voller Entrüstung die Unwahrheit einer in jenen Memoiren erzählten Unterredung zwischen Napoleon und dem Prinzen Joseph in Fontainebleau behauptet. Auf diesen Brief hatte der General Fleischmann in der "Times" vom 8. August in einem Schreiben aus Stuttgart geantwortet, worin er die Gerechtigkeit in der Sprache jenes Briefes bedauert und den Grafen Miot gegen den ihm gemachten Vorwurf, wissenschaftlich etwas Falsches berichtet zu haben, nachdrücklich in Schutz nimmt. Schließlich erklärt sich der General bereit, sich trotz seines vorgerückten Alters einer ehrenvollen Forderung zu stellen. Als allgemeiner internationaler Brief- und Kartellschreiber bringt jetzt die "Times" die Antwort des Prinzen Pierre Napoleon Bonaparte auf den Brief des Generals Fleischmann. Der Prinz antwortete: „Ihr Brief berichtigt einige Stellen in den Memoiren, von deren verantwortlicher Herausgabe Ihr vorgerücktes Alter Sie nicht abgehalten hat. Ich wußte von diesem Alter nichts, als ich Ihnen schrieb. Bei Sevry, Ihrem Verleger, hörte ich, daß Sie General in der württembergischen Armee, in aktivem Dienst und Adjutant des Königs von Württemberg sind. Gleicherfalls, Sie sind bereit, sagen Sie, mir Rebe zu stehen. Ich halte also meinen ersten Brief aufrecht. Jedenfalls werden Sie doch einen Sohn haben, der für Sie eintreten kann. Ich nehme ihn im Vorans und erwarte von Ihnen oder von ihm das Papier über den Gegner und die Sekundanten.“ Der ganze Briefwechsel ist in französischer Sprache geführt.

— [Tagesnotizen.] Der Prinz und die Prinzessin Eduard von Sachsen-Weimar sind in Gordon-Castle, dem schottischen Landsitz des Herzogs von Richmond, zu einem mehrwochenlichen Besuch angelangt. — Der mexikanische Gesandte, General Almonte, hat sich aus Gesundheitsrücksichten gezwungen gesehen, von seinem Posten in England zurückzutreten, wird jedoch fortfahren, sein Vaterland in Paris zu repräsentieren, wohin er sich in wenigen Tagen begiebt. — General Sir William Fenwick Williams of Kars segelt heute auf dem Dampfer

"Canada" von Liverpool nach Amerika ab, wahrscheinlich um sein Geburtsland Nova Scotia zu besuchen. — General-Lieutenant Sir Charles Felix Smith, Kommandant des königlichen Geniecorps, der im Alter von 72 Jahren im Seebade Worthing gestorben ist, diente seit den neunziger Jahren, zeichnete sich vorzugsweise im Halbinselkrieg aus und kommandierte zuletzt die alliierten Landtruppen beim Bombardement von Beirut und bei der Eroberung von St. Jean d'Acre im Jahre 1840, wo er schwer verwundet wurde.

Bondon, 14. August. [Sir John Lawrence.] Die "Times", welche kürlich meldete, daß Sir John Lawrence, der englische Kommissar im Pendjab, auf der Rückkehr von Indien nach England begriffen sei, schreibt heute: "Wir sind im Stande, mitzuheilen, daß Sir John Lawrence seinen Posten in Indien nicht eher verlassen wird, als bis die Ruhe im Bunde wiederhergestellt ist, obgleich er sich sehr danach sehnt, nach England zurückzufahren, und auch wirklich schon im vorigen Winter zurückgekehrt wäre, wenn ihn nicht der Aufstand daran verhindert hätte. Wenn er zurückkehrt, so wird ihm ein Platz in der indischen Ratskammer angeboten werden, falls er fähig ist, diesen Posten anzunehmen, und man wird es ihm freistellen, auf demselben zu verbleiben, oder zurückzutreten, wenn er später den Wunsch begen sollte, seine gegenwärtige Stellung in Indien wieder zu übernehmen."

[Die Ministerkrise in Kanada] wurde durch die Abgeordnung des Parlaments, die Erhebung Ottawa's zur kanadischen Hauptstadt zu ratifizieren, herbeigeführt. Das Parlament hatte selbst die Königin als Schwesterin angerufen. Die Wahl der Krone fiel auf Ottawa; es mußte daher jedenfalls auf die Minister einen peinlichen Eindruck machen, daß das Parlament die Entscheidung der Königin mit so starker Rücksichtlosigkeit verwarf. Es scheint sich übrigens bei der Wahl einer Hauptstadt für Kanada nicht bloß um Eifersüchteteien zwischen verschiedenen Städten zu handeln, sondern es besteht noch immer eine merkliche Zweideutigkeit zwischen dem von Franzosen bewohnten Nieder-Kanada und dem stotenglischen Oberlande. Was die Ansprüche der verschiedenen Städte auf die Erhebung zum Mittelpunkte des Landes betrifft, so bemerkt die "Times", daß Quebec alterthümlich, schön und geschäftlich denkwürdig, aber sehr entlegen und mit einem französischen Klima gesegnet sei. Montreal sei central und kommerziell, aber mehr französisch, als englisch, und einem Angriffe von Seiten der Vereinigten Staaten ausgesetzt. Kingston und Toronto könnten beide leicht von einer amerikanischen Flottille überrumpelt werden. Doch die Wahl Ihrer Majestät zur Überwachung von ganz Kanada auf Ontario gefallen sei, erklärt sich grobheitshalb durch den neutralen Charakter des Ortes, durch seine zurückhaltende, im Fall eines Krieges mit den Vereinigten Staaten leicht zu vertheidigende Lage und durch den Impuls, den die Wahl der Kolonisation des trocknen Ottawahales zu geben verspreche.

[Der atlantische Telegraph.] Auf dem Londoner Bureau der Compagnie des atlantischen Telegraphen ist durch den britisch-irischen Telegraphen folgende Depesche angelangt: "Das gestern erfolgte Entfernen einer Botschaft von 26 Worten aus Newfoundland, Signale und Instrumente betreffend, bat mich über die Ursache des Ausfalls aufgeklärt, welchen der vollständige und freie Austausch von Nachrichten erlitt. Die dort drübigen lesen unsere Worte jetzt genau und zeigen dies an. Wir können die Depeschen von drübigen jetzt sehr rasch erhalten, während die unsrigen bis jetzt erst sehr spät in Amerika eintreffen. Ich hoffe, die Botschaft Ihrer Majestät dem Präsidenten heute Nachmittags überliefert zu können." — Eine andere Depesche aus Valletta von gestern meldet: "Die Instrumente sind bei der Übernahme in beiden Richtungen genau befördert."

[Kriminalstatistik.] Unser Kriminalstatistiker Nebgrave hat, wie alljährlich, sein Resümé und seine Tabellen fürs Jahr 1857 veröffentlicht. Nach manchen Mängeln lassen diese Arbeiten noch zu wünschen übrig. Verfehlte Klassifikation, ungenügende Data machen die Schlüsse im Einzelnen unsicher; aber wenn man die erklärenden Umstände hinzunimmt, preisgeben doch auch die Zahlen mächtige Wahrheiten. Neben der über jeden Zweifel erhabenen Wahrheit, daß Wohlergeben und wachsende Gestaltung dem Verbrechen langsam, aber stetig sein Gebiet verringern, zeigen sich in dem Gesamtverfahren für Perioden des Stillstandes oder sogar des Nachgangs. Auch das Jahr 1857 ist eine solche Ausnahme in einigen Distrikten des Landes gewesen. Die Fehlgegenden haben ein weit das Mittel übersteigendes Kontingent in den Bewohnern der Strafgefängnisse gestellt. Schon die alten französischen Juristen wußten den Einfluß der Armut und des Entbehrungs auf die Verbrechensbegehung zu schägen. Nur gingen sie viel zu weit, und ihr: En grande pauvreté il n'y a pas grande loyauté, galt ebenso als eine Präsumtion gegen den armen Teufel, der angeklagt, nicht bloß als Erklärungsgrund für die That, welche bewiesen war. Mit den gesetzten Enten des vorigen und dieses Jahres und dem wieder erwachten Geschäfteser in unseren bedeutendsten Fabrik-Grafschaften wird sich hoffentlich unsere Verbrecherrechnung für 1858 auch wieder günstiger stellen. Die Hoffnung, daß die Verbrechen ganz aufhören werden, müssen wir feillich, trotz der Anstrengungen unserer Gefängnis-Reformatorien und Inspektoren, wohl noch etwas vertragen. Mit einem der Gefängnis-Inspectoren, Dr. Perry, ist die Presse im Allgemeinen schlecht umgegangen, weil er in seinem Berichte eine Reihe von Kleinigkeiten, wie unsere Kollegen von der Feder und Scheere meinen, gerügt hat. Der englischen Presse fehlt die persönliche Voraussetzung der Aufbewahrungsaufstellen für ständiges Menschenleid, und außerdem überstieß man, daß nur durch das strenge Aufrechthalten der einmal gegebenen Regeln solche Inspektionen wirklichen Nutzen stiften können. Der Vorwurf, daß in den meisten Gefängnissen in England die Verhafteten gehätschelt werden, ist nicht neu; aber selbst mit dem Bestande des Dickens'schen Feder ist es nicht gelungen, das Schein der Einzelhaft, dem jener Vorwurf bezüglich gemacht wird, aus dem Felde zu schlagen. Das Urteil der Geure, welche vielleicht eine solche Gefängnissfabrik gemacht haben, und solcher, welche nur von außen die stattlichen gotischen Mauern anstarren und die Wunde Ochsenleib, die der Gefangene jährlich konsumiert, vor dem Auge ihres Geistesleib, ist immer verschieden. Wie Juristen müssen uns schon aus Respekt auf die ältere Seite schlagen; denn unser Oberster Cole citiert schon: Carec malo manus est, und Recht wird er haben. Es mag unangehören für den Staatsräuber sein, zur strafenden und besternden Aufbewahrung seiner nichtsahnigen Bandeute und Gasteunde so tief in die Tasche langen zu müssen; aber man kann doch nicht, wie früher, alle Aufhängen, nur damit ein deutsches Nachwuchs austrocknen. Es hat der Staat noch für viel andere Dinge zu sorgen, die ebenfalls wenig Genugtuung gewähren. Wir sind jetzt auf dem Wege, durch eine angemessene Behandlung der Armut, der Unwissenheit und dem Verbrechen die Zufuhr abzuschneiden, und die Zukunft wird der lauernden, aber doch bezahlenden Gegenwart den wohlbedienten Dank nicht versagen. (A. B.)

## Frankreich.

Paris, 13. August. [Cherbourg und England.] Die Rede von Cherbourg ist noch immer der Gegenstand des Tagesgesprächs; doch findet man es auffallend, daß in denselben Englands und der Königin Victoria mit keiner Silbe Erwähnung geschehen ist. Was auch an den Folgerungen kein mög, die man aus diesem Umstand zu ziehen geneigt ist, so sind jedenfalls die England feindlichen Broschüren nicht ohne Bedeutung, die jetzt fortwährend hier erscheinen: so die Brochüre - Aurons - nous la guerre contre l'Angleterre?, die voll der heftigsten Ausfälle gegen die Regierung und die Armee von England ist; gefehen wieder eine, die den Titel führt: - Cherbourg et l'Angleterre, die sich sogar den Schein einer offiziösen Inspiration gibt, worauf aber wenig zu geben, obwohl der Umstand, daß die Regierung darüber gewahren läßt, bei unsren Prezessions nicht zu übersehen ist. Wir citieren einige charakteristische Stellen aus der letztgenannten Brochüre: "Langen genug hat England mit seinem maritimen Raubystem geprunkt und kollegt. Die Geschichte Englands ist ein fortwährender Stand: die Erfolge Englands fidern das Gewissen, wie der Anblick eines glücklichen Banditen. Aber wenn der Bandit oft nicht lange genug lebt, um hienieden seine Strafe zu finden, so ist dies bei einem Lande oder Volle anders... Wo ist jetzt Karthago, wo wird morgen das stolze England sein?... Frankreich ist es, das bei der ersten Eroberung Englands (durch die Normannen) England das Symbol gab, unter dem es groß geworden: Dieu et mon droit; von Frankreich empfing es seine Feudalorganisation, die im Mittelalter seine Kraft ausmachte, die es aber nicht zu entwickeln wußte, und die heute nicht mehr zur Vertheidigung, sondern zur Unterdrückung seines Volkes dient. Frankreich ist es ohne Zweifel, das ihm sein zweites Symbol und seine neue Organisation bringen wird. Von nun ab ist es nicht mehr der Himmel allein, den der englische Arbeiter in seinem Elend anrufen wird, er wird seine Augen

nach Cherbourg wenden und in den Nebeln des Horizonts die befreende Flotte suchen." Auf die früher erschienene Broschüre: - Cherbourg c'est la paix scheint sich folgende Stelle zu beziehen: "Die Wiederherstellung des Kaiseriums ist durch jenes feierliche Wort inauguriert worden: l'empire c'est la paix. Sechs Monate darauf war der Krieg eine Nöthwendigkeit. Weder der Kaiser von Frankreich, noch der von Russland wollten ihn, und doch fand er statt. Werden die großen Anstrengungen, die man auf beiden Seiten macht, um jeder Kollision zwischen Frankreich und England vorzubeugen, den Spruch des Schicksals abwenden?"

- [Stimmung gegen England; Verbot der Kolportage protestantischer Bibeln.] Die Erzählungen, die Roebuck und Lindsay nach ihrer Rückkehr aus Cherbourg in England zum Besten gaben, haben hier wenig gesäuft. Das "Pabs" sagt darüber: "Wir kennen jetzt die Eindrücke, welche gewisse englische Parlamentsmitglieder in Cherbourg davongebrungen haben. Die Herren Roebuck und Lindsay haben sie in einer öffentlichen Versammlung in Thymouth kundgegeben. Was irgend Willkür, Neid und Unwissenheit aufstreben können, um pöbelhaften Leidenschaften zu dienen, findet sich in den Vorträgen dieser Herren. Wir begnügen uns für heute, Akt zu nehmen von diesen niedrigen Insulten gegen den Kaiser und gegen Frankreich durch unsere Gäste von gestern, denen man so viel Artigkeit und Herzlichkeit erwies." — Große Sensation erregt hier ein Cirkularschreiben des Präfekten des Sarthe-Departements über die Kolportage. Dasselbe verbietet nämlich darin, den Beschlüssen des Ministers des Innern gemäß, die Kolportage der protestantischen Bibeln, selbst wenn sie mit dem Siegel versehen sind. Die betreffende Stelle des Cirkularschreibens lautet: Man beschwert sich an einigen Orten über die Rücksicht der religiösen Propaganda. Die Centralverwaltung wacht darüber, daß kein Schriftwerk cirkulire, welches geeignet wäre, die Gemüther irre zu führen und Leidenschaften wieder wach zu rufen, die nicht zeitgemäß sind. Ihr Eifer muß sich dieser weisen Ansicht anschließen, und in diesem Punkte, wie in allen anderen, besteht Ihre Aufgabe darin, sich wohl zu vergewissern, ob der Kolporteur autorisiert worden ist, und ob alle Gegenstände, die er besitzt, blau gestempelt sind. Ich muß hinzufügen, den Instruktionen des Herrn Ministers des Innern gemäß, daß in einem Departement, wie das Ihrige, in welchem die Protestanten nur einen schwachen Bruchteil der Bevölkerung ausmachen, die protestantischen Bibeln als den Glaubenslehren der Majorität widersprechend und folglich als in gewisser Beziehung beunruhigend zu betrachten sind: Grund genug, diese Werke von der Kolportage auszuschließen, selbst wenn sie gestempelt wären."

- [Kriminal-Justizpflege.] Der Justizminister veröffentlichte den Rechenschaftsbericht über die Kriminal-Justizpflege im Jahre 1856: Während dieses Jahres hatten die Amtshäuser der 86 Departements über 4535 Anschuldigungen zu urtheilen; 990 weniger als 1854 und 263 weniger als 1855. Diese Abnahme bezieht sich jedoch ausschließlich auf Verbrechen gegen das Eigenthum, während als traurige Komplikation, die Anklagen wegen Verbrechen gegen die Personen von 1613 auf 1702 stiegen. Dennoch trifft diese Zahl nicht auf die schwersten Verbrechen. Die Zahl der Mordhaten blieb stationär; Kindermord, Nothacht und Angriffe auf die Fleischheit allein nahmen zu. Die Zahl der 1856 abgeurtheilten Angeklagten nahm wie die Anklagen ab und sank von 6480 auf 6124. Hierzu wurden 1556 freigesprochen und 4568 zu verschiedenem mehr oder weniger strengen Strafen verurtheilt. Als das Wichtigste in dieser Übersicht heben die "Débats", welchen wir diese Zahlen entnehmen, hervor, daß die Zahl der Angeklagten im Jahre 1856 abnahm, trotz der Fortdauer der Lebensmittelkrise und der damit verbundenen gewaltigen harten Entbehrungen.

Paris, 14. Aug. [Die Reise des Kaiserpaares.] Der "Moniteur" berichtet heute aus Vorient vom 13., Abends 8 Uhr, über die Rückreise des Kaisers in die Bretagne. Nachdem der Kaiser auf dem Präfeturplatz zu Quimper die schönsten Pferderacen des Landes mit Interesse in Augenschein genommen und mehrere Antläufe für seine Meierei gemacht hatte, trat er um 10 Uhr die Fahrt nach Vorient an. Unterwegs war der Empfang überall der herzlichste. Im Bézardau, unweit Quimperlé, verließ der Kaiser den Wagen und nahm, nachdem er von den Deputirten du Louéde und Michemont begrüßt worden, die Ausstellung der schönsten Exemplare von Kulturstangen der Bretagne und von Ackerbauwerkzeugen in Augenschein. In Quimperlé wurde der Kaiser unter einer riesigen Baulkronen, über dem ein vergoldetes Kreuz angebracht war, von den Stadtbehörden bewillkommen, und vom Maire sowie vom Gerichtspräsidenten begrüßt; in Bedel, auf der Grenze zwischen Finistère und Morbihan, wurde der Kaiser vom Unterpräfekt von Vorient erwartet, worauf um 1 Uhr Mittags der Einzug in diese Stadt erfolgte. Zunächst versagten sich auch vier wie in Quimper die hohen Reisenden in die Pfarrkirche, wo dieselben durch den Pfarrer mit einer Rede bewillkommen wurden, in welcher der Bézardau als vorzüglich dankbar, weil sie vorzüglich christlich sei, bezeichnete, dann von der Fürsorge des Kaisers für die Arbeiterklassen sprach, und schließlich mit dem Bedauern, daß diese Kirche mit den religiösen Bedürfnissen der Bevölkerung nicht in Einklang stehe, die fast Freiheit in Anspruch nahm, sich auf die Neuerung des Bringen Jerome berufend: "Wenn der Kaiser kommt, so verfehlen Sie nicht, ihn um eine Kirche anzugeben". Der Kaiser erwiderte, der Empfang hier in Vorient verpflichtet ihn, auf dem Wege, den er bisher verfolgt, zu beharren; er werde die Interessen des Landes, das er jetzt besucht, zu wahren wissen; was aber die Kirche betreffe, so wolle er sich bemühen, möglichst bald das Wort seines Heims zu erfüllen. Von der Kirche fuhren die hohen Reisenden ins Stadthaus, wo derselbe eine Schar junger Mädchen harrte, die der Kaiserin einen Blumenstrauß darreichten. Um 5 Uhr begannen die offiziellen Vorstellungen. Abends wollte der Kaiser einem Essen der Civil- und Militärbehörden beiwohnen. — Wie eine telegraphische Depesche meldet, trafen der Kaiser und die Kaiserin heute in Bannes ein, in dessen Nähe St. Anne d'Auray liegt. In der dorfligen Kapelle feierten sie bekanntlich morgen das Napoleonfest. Über den Empfang berichtet ein Schreiber ausanderneau vom gestrigen Datum im "Constitutionnel": Ich bin soeben bei der Durchreise Ihrer Majestäten durch unsere Stadt gewesen. Es ist unmöglich, Ihnen die Begeisterung der Bretagne bei Ankunft derselben auszudrücken und Ihnen ein Bild von der Abreise und den 500 Reitern der Stadt und Umgegend zu geben, die zum größten Theil den Sitten des Landes gemäß ihre Frau und Tochter hinter sich auf dem Pferde batzen; sie begleiteten den Kaiser bis Daoulas, wo eine ähnliche Eskorte und eine ungeheure Menschenmenge sie erwartete."

- [Tagesbericht.] Heute fand die siebzehnte Sitzung der Pariser Konferenz statt. — Auf dem Marsfelde fand heute zu Ehren des Napoleonfestes eine große Revue über die Garde und die Garnison von Paris statt. Der Marschall Magenan führte den Oberbefehl. Das Wetter war schlecht und die Zahl der Zuschauer gering. Die Truppen riefen nicht die drei "Vive", die gebräuchlich sind, wenn der Kaiser selbst anwesend ist. — Heute fand die jährliche Sitzung der fünf Akademien des Instituts von Frankreich statt. Nach der Gründungsrede des Präsidenten trug Herr Egger historische Bemerkungen über die Funktionen der Sekretäre der Fürsten bei den Alten vor; Herr Legouvé las einen Dialog mit dem Titel: "Un Souvenir de Manin", und Herr Ch. Giraud ein Bruchstück aus einer Geschichte Rudolfs von Habsburg, welches den Titel führt: "Expedition und Tod Konrads". Den Preis erhielt Lafaye für sein Dictionnaire der Synonymen der französischen Sprache. — Prinz Napoleon ist in Begleitung von zweien seiner Adjutanten von Paris abgereist. Er begiebt sich (incognito) an den Genfersee, um daselbst von den Anstrengungen der jüngsten Zeit auszuruhen. — Der Kaiser hat Befehl gegeben, zwei Linienschiffe nach dem Muster der "Bretagne" zu bauen. Das eine soll in Toulon in Angriff genommen werden und den Namen "La Provence" erhalten, das andere in Cherbourg und "Nor-

mandie" heißen. — Um eine bessere Rekrutierung für die Kanoner- und Fußlerntruppen der kaiserlichen Marine zu erlangen, hatte auf Bericht des Marineministers der Kaiser diesen Matrosenklassen, welche an Bord die schwierigsten und gefährlichsten Dienstverrichtungen haben und die zugleich den Kern der Mannschaft bilden, eine Soldzulage bewilligt. Diese Maßregel hat trefflich gewirkt. Auf einen neuen Bericht des Marineministers hat jetzt der Kaiser diese Soldzulage von 30, 25 und 20 Fr. für die erste Klasse um 10, für die beiden anderen um 5 Fr. erhöht. — Auf der Insel Réunion sind Goldlager entdeckt worden, die 86 Fr. Goldwerte von der Tonne Geschiebe ergeben. Einer Aktiengesellschaft sind von der Regierung 24 Kilom. Terrain zum Betriebe der Goldwäsche abgetreten worden. — Zu Béneville-aux-Bois im Département der oberen Marne sind 40 Häuser nebst der Kirche abgebrannt. An 80 Jahren war nicht zu denken, da es gänzlich an Wasser fehlte. Der Brand wurde durch den brennenden Protopfen eines hinter einem Hause abgefeuerten Gewehrs veranlaßt. — Am 12. August Nachmittags hat sich wieder ein Mann, dessen Kleidung auf bedrängte Verhältnisse schließen ließ, von der Julisäule in Paris herabgestürzt. Die furchtbar zerstümmelte Leiche des Unbekannten wurde vom Fuße der Säule nach der Morgue gebracht.

- [Uebereinkunft mit Neu-Granada.] Seit einer Reihe von Jahren schwelt zwischen Frankreich und Neu-Granada eine Unterhandlung über Entschädigung des französischen Handelsstandes wegen Einbußen, die derselbe durch Korsaren des früheren Staates Columbia in den Jahren von 1824—1827 zu erleiden hatte. Durch Uebereinkunft vom 4. November 1856 verstand sich Neu-Granada zur Zahlung von 810,000 Fr. Schadenersatz. Da jedoch der frühere Staat Columbia jetzt in die drei Staaten Neu-Granada, Ecuador und Venezuela zerfallen ist, so wurden in Bogota neue Verhandlungen über die Quota jedes dieser drei Staaten nötig. Seit dem 1. September 1857 haben nun die regelmäßigen Abschlagszahlungen dieser Summe begonnen, und der "Moniteur" bringt jetzt einen ministeriellen Bericht über diese Angelegenheit und ein kaiserliches Dekret, wodurch ein Liquidationsausschuß unter dem Vorsitz des bevollmächtigten Ministers Baron Breiter ernannt wird.

## Schweiz.

Bern, 13. August. [Die Neuenburger Verfassung; Eisenbahnen.] Gestern trat der Verfassungsrath in Neuenburg zusammen, um offiziell von dem Ergebnis der Volksabstimmung Kenntnis zu nehmen. Die Mehrheit des Verfassungsraths war darin einverstanden, daß man nunmehr dem Volke Zeit lassen müsse, seine Wünsche auf dem Wege der Petition geltend zu machen. Daher wurde die Verlängerung bis zum 25. Oktober beschlossen; dagegen wird die vorberuhende Kommission schon am 20. September ihre Arbeit wieder aufzunehmen und alsfältige Modifikationen beantragen. — Der Bundesrat hat von der ihm durch die Bundesversammlung ertheilten Ermächtigung bezüglich der Anschluß-Streitigkeiten der Eisenbahn-Gesellschaften und der zwischen diesen und der eidgenössischen Postverwaltung schwedenden Differenzen einen entscheidenden Gebrauch gemacht, indem er am 10. d. M. ein Dekret erließ, welches die Eisenbahn-Unternehmer verpflichtet, sich wechselseitig den Anschluß zu gestalten, und die Entschädigung alsfältiger Differenzen der Kompetenz des Bundesrats unterweist. Ebenso unterliegen die Fahrpläne der Genehmigung der Postverwaltung. Dadurch ist ein Gegenstand, welchen die Bundesversammlung nicht in den Bereich ihrer Beschlüsse zu ziehen für gut fand, dennoch von Bündeswegen erledigt. (R. B.)

## Italien.

Florenz, 4. August. [Stimmung der Bevölkerung.] Die strengen Maßregeln gegen die Presse, sowie die scharfe polizeiliche Kontrolle der Reisenden, dürfte möglicherweise auf gemeinsame Veranlassung zurückzuführen sein. Misvergnüge gibt es in Toskana wie überall, aber es scheint daß diese hier, vielleicht auf Piemontesche Einflüsse sich beziehend, unter der Hand auch nicht ganz unthätig sind. Da aus dem Jahr 1848 liberale der äußersten Seite ihr durch den Verstand des drängenden Volks in der praktischen Ausführung vereitelter Grundbefreiungen noch nicht ausgegeben, und beielauf vor nicht langer Zeit eine Pilgerfahrt zum Grafen Cavour in Turin gemacht haben, so läßt es sich nicht für alle Erscheinungen genau entscheiden was auf Rechnung der Mazzinianen zu setzen, oder auf weniger utopistische Richtungen zurückzugezählen ist. In offizieller Sprache etwa nennt man im allgemeinen eine Partei, welche gegen die Regierung ist. Wie es schon früher in Toskana der Fall war, scheint sich auch jetzt dieses Element, das gegen die Regierung ist, hauptsächlich in den westlichen Strichen des Landes zu richten. In Lucca z. B. hat man es für nothig erachtet, den Soldaten den Verkehr mit den Leuten in verschiedenen Orten der Umgegend zu verbieten, weil Grund zu der Beschlüfung vorhanden ist, daß man das Militär von seinen Pflichten abwendig machen will. Einzelne Vorfälle haben denn auch schon zu dem Schluß berechtigt, daß hierzu eine gewisse Organisation besteht, und daß es dabei an Geld, welches der Soldat in allen Ländern gebrauchen kann, durchaus nicht fehlt.

- [Grecher Mord.] Man schreibt dem "Pabs" aus Locarno: Am Sonntage gegen 2<sup>3</sup> Uhr kündigte der Dampfer, der in Locarno die Reisenden, die von Genua zum Vergnügen gekommen waren, aufzunehmen sollte, seine Annäherung durch Schießen an, als plötzlich ein Mensch, dessen Name unbekannt blieb, der aber als Genuese bekannt ist, einen sechsläufigen Revolver hervorzog und auf einen Mann abfeuerte, mit dem er eine Straße überquerte nahe dem Platze, wo man neulich das Denkmal Marcaud's errichtete. Die Straße war in dem Augenblick menschenleer, nur 2—3 Frauen, die in Fenstern waren, konnten einige Details geben. Der Mörder feuerte die sechs Läufe ab, 5 Augen trafen, eine tödlich. Beim ersten Schuß floh das Opfer; der Mörder folgte läufend und feuerte in einigen wenigen Schritten die fünf anderen Schüsse ab. Die Straße war mit einer Blaulache bedeckt. Der Mörder, als er sein Opfer liegen sah, wickelte ruhig die Waffe in sein Schnupftuch und lief spornstreichs zum Dampfer, um nicht in Locarno verhaftet zu werden; er erreichte das Boot und fuhr sofort ab. Einen Augenblick später sahen zwei oder drei Einwohner Locarno's den Geschossenen in seinem Blute liegen, eilten dem Mörder nach und riefen aus Leibeskraften dem Dampfer zu, zu halten, da er einen Mörder an Bord habe; aber man hörte sie nicht, das Schiff fuhr davon. Man telegraphierte also nach Intra, Stresa, Arona. Unglücklicherweise ist in Carrobbio, zwischen Locarno und Intra, keine Telegrafenstation; dort stieg der Mazzinist aus und erreichte die Berge, die nach Frankreich führen. In Arona verhaftete man einen Menschen irrthümlich, und wird ihn wohl wieder entlassen haben. Der Getroffene starb an demselben Tage nicht und konnte vernommen werden. Es scheint, daß er seiner Zeit Aufklärung über die Ereignisse vom 29. Juni 1857 in Genua gab und eine große Anzahl Mazzinianen kompromittiert. Die Anhänger dieser Partei hatten sich alle Mühe gegeben, ihn nach Locarno zu locken, damit er dort aufzuhalle; vergebens. Endlich gelang es, ihn zu der Bergung reise zu bewegen, wo ihn sein Mörder seit zwei Tagen erwartete; er lud ihn zum Diner, be-

suchte mit ihm ein Kaffeehaus; wahrscheinlich wollte er Abends sein Verbrechen begehen, benutzte aber die günstige Gelegenheit der Abfahrt des Schiffes schon früher. Der Betwundernde lebt zwar noch, aber hoffnungslos, denn eine Kugel drang in den Unterleib und ist noch nicht herausgezogen. Der Polizei hat er Namen und Signalement des Thäters geben können. Allenthalben hat die That Schrecken und Abscheu erregt; man fragt sich, wie eine solche wilde Bande sich fortwährend solchen Schandtaten überlassen darf, ohne die lebhafteste Sorgfalt der Regierungen hervorzurufen. Mazzini wacht immer: daran ist nicht zu zweifeln.

### Rußland und Polen.

Petersburg, 6. August. [Neue Eisenbahnen.] Dem „Journal de St. Petersbourg“ wird aus Pskow geschrieben: „Am vorigen Sonnabend versammelte sich fast die ganze Stadt in der Nähe des Eisenbahnhofes, um dem ersten Schnellzuge von Petersburg nach Pskow entgegen zu harren. Zur angegebenen Stunde ließ dieser im schönen Schmuck prangende Zug sein erstes Pfeifen in unseren Mauern erschallen.“ Mit dieser Probefahrt findet übrigens keine Eröffnung der Bahn statt, weil weder Stations-, noch andere dem reisenden Publikum nothwendige Gebäude irgendwo aufgeführt sind.

— [Sebastopol.] Mit Unrecht, sagt der „Moniteur de la Flotte“, behaupten gewisse deutsche Journale, daß Sebastopol wieder aus seinen Ruinen ersteht. Diese Stadt und ihre riesigen Befestigungsarbeiten sind noch ganz in dem Zustande der Vernichtung, in welchem die verbündeten Armeen sie ließen und es geschah nichts, um die Spuren der allgemeinen Verheerung zu verwischen. Kaum hundert Häuser wurden wieder aufgebaut. Alle jene, welche das Bombardement mit den eingesetzten Festungswerken vernichtete, sind nur noch ein Steinhaufen und man verflucht es nicht einmal das Terrain zu säubern, denn dies allein würde Millionen kosten. Die amerikanische Gesellschaft, welche es unternahm, die in den Grund gesunkenen Fahrzeuge wieder flott zu machen, scheiterte in ihrem Unternehmen. Sie machte nichts flott, als einen kleinen türkischen Dampfer, den man versenkt fand. Das Gleiche dürfte übrigens bei den Linienschiffen der Fall sein, denn die Masten, welche bisher gerade über das Wasser hinausreichten, fangen an sich zu senken, als ob ihnen die Grundstüfe fehle. Die Verstärkung des weichen Holzes, aus welchem diese Fahrzeuge gebaut sind, durch die in der Bucht so zahllos vorhandenen Seewürmer, muß dieses Resultat rasch herbeiführen.

— [Warschau, 14. August. Kindviehquarantäne; Eisenbahn; Kanalisation; die jüdische Bevölkerung; Szczawnicza.] Der Administrationsrat des Königreichs hat so eben sehr verschärft Bestimmungen in Betreff der Quarantäne des von der Kinderpest infizierten Kindvieches erlassen. Am meisten sind die Strafen wegen Einführung des Kindviehs mit Umgehung der Quarantäneorte, wegen Einführung desselben aus infizierten Gegenden, wegen Abkürzung der gesetzlichen Quarantänezeit und wegen der Vergehen, deren sich die Quarantänebeamte schuldig machen, verschärft. — Höherer Anordnung zufolge, soll der Bau der Eisenbahn von Petersburg nach Warschau mit gleichem Eisern betrieben werden, wie der Bau der Zweigbahn von Kowno nach Königsberg (s. gest. 3. Pg.). Die französische Eisenbahngesellschaft hatte bisher die Absicht, zuerst die Zweigbahn von Kowno bis Chodkunen und Königsberg zu vollenden und erst dann die andre Zweigbahn von Kowno nach Warschau in Angriff zu nehmen. Die Nachtheile, die daraus offenbar für Warschau entstehen würden, haben die russische Regierung veransetzt, darauf zu dringen, daß der Bau beider Zweigbahnen zu gleicher Zeit ausgeführt wird. — Ein höchst wichtiges Unternehmen für unsre Stadt in sanitärer Hinsicht ist die projektirte Kanalisation Warschau's zum Zweck der schnellen Ablösung aller gesundheitsgefährlichen Unreinigkeiten. Gleichzeitig sollen die Wasserversorgungen über die ganze Stadt ausgedehnt werden. — Eine nicht geringe Bejorgnis für die Zukunft erregt namentlich bei den Leitern unsers landwirtschaftlichen Vereins die auffallend schnelle Vermehrung der größtentheils unproduktiven jüdischen Bevölkerung, die in den kleineren Städten des Königreichs Polen überall die christliche bedeutend überwiegt. Unter den vielen Projekten, welche aufgestellt werden, um den übeln Folgen, die aus einer allzu starken unproduktiven Bevölkerung für die Gesellschaft entstehen können, vorzubeugen, verdient die Gründung jüdischer Ackerbau-Kolonien gewiß die meiste Beachtung. Die jüdische Bevölkerung bildet gegenwärtig beinahe den 8. Theil der Gesamtbewohner des Königreichs. — Die Begeisterung für das Bad Szczawnicza im Tatragebirge in Galizien hat sich schnell abgekühl. Die in der letzten Zeit von da hier eingegangenen Briefe können nicht lebhaft genug die Unbequemlichkeiten und Blackereien schildern, denen die Badegäste dort ausgelebt sind. Viel haben deshalb auch Szczawnicza sofort verlassen und sich in deutsche Bäder begeben.

### Türkei.

— [Über die Bevölkerungsverhältnisse in Bosnien und der Herzegowina] gibt eine Korrespondenz des „Ost. B.“, angeblich nach den im Jahre 1853 an Ort und Stelle gesammelten Notizen eines in dieser Beziehung als Autorität geltenden „Desstreiters“, folgende Angaben: Die Provinz Bosnien (Ejalet-Bosna) in sechs Raikamämluts, nämlich Sarajevo, Travnik, Banjaluka, Bihać, Zvornik, Novi-Bazar zentral, hatte damals 812,500 Einwohner egl. des regulären Militärs, der nicht beaufsichtigten Regierungsbeamten und der Fremden. Diese zerstören nach der Religion in 316,000 Mohomedaner, 494,000 Christen, 2500 Israeliten. Von den Christen bekannten sich damals 112,000 zur römisch-katholischen und 382,000 zur griechisch-orientalischen Kirche. Die Katholiken haben in Bosnien 49 Pfarreien, die von den Franziskanerlöstern zu Toinispu, Sutinska und Kreševi verlesen werden und unter dem apostolischen Bistum in Bosnien stehen. Die griechisch-orientalische Kirche hat einen Bischof zu Zvornik, den Metropoliten in Sarajevo und erkennt den Patriarchen in Konstantinopel als kirchliches Oberhaupt an. Die Landeskünste belaufen sich auf ca. 3 Mill. Gulden, die politisch-administrative Verwaltung des Landes zehrt davon 1,400,000 Gul. auf. — Die Herzegowina (Ejalet-Erzeg) zerfällt in drei Sandžiks, deren Sitz in Mostar, Trebinje, Foča. Diese Provinz batte im Jahre 1853 290,000 Einwohner, und zwar 68,000 Mohomedaner, 222,000 Christen, von denen 42,000 der römisch-katholischen und 180,000 der griechisch-orientalischen Kirche angehören. Erstere haben als geistliche Behörden zwei Bistumte im Lande, nämlich zu Mostar und Trebinje. Letztere untersteht seit 1843 dem Bischof von Ragusa und besteht aus 6, das erst genannte, von einem Franziskanerkloster aus 14 Pfarreien. Die griechisch-orientalischen Christen haben einen Bischof zu Mostar und 10 Klöster, 135 Kirchen und 80 Pfarreien im Lande zerstreut. — Bemerkenswert ist die Notiz, daß in kürzester Zeit aus der mohamedanischen Bevölkerung Bosniens 60,000 aus jener der Herzegowina 14,000 Landstürmter (Baschi-Bogaks) gebildet werden können.

### Afrika.

Kalkutta, 3. Juli. [Der Aufstand in den oberen Provinzen.] Der „Gouvernement“ schreibt: „So wichtig auch die Wiedereinnahme von Gwalior ist, so hat sie doch den Hoffnungen der Rebellen nicht den Todestoss versetzt. Denn leider gelang es einer großen Anzahl derselben auch diesmal, zu entkommen. Die Flüchtlinge scheinen sich nach Hindun gewandt zu haben, und wie weit unter den Bewohnern der oberen Provinzen die Empörung um sich gegriffen hat, läßt sich schon daraus entnehmen, daß am 26. Juni, d. h. noch

nicht eine Woche nach dem Falle von Gwalior, die Zahl der Rebellen nebst ihrem Troß nicht weniger als 15,000 betrug, die offenbar gut mit Munition versehen sind. Über ihre späteren Bewegungen scheint noch nichts entschieden zu sein. Vermuthlich aber werden sie nach Bhurtore oder Oschepore marschieren. Doch werden hoffentlich beide Plätze im Stande sein, sich so lange zu halten, bis hinlängliche Streitkräfte gegen die Aufständischen ins Feld geführt werden können. Das Schlimmste bei der Sache ist, daß so viele Unschuldige darunter zu leiden haben, wie unbarmherzige Plünderungen und Erfassungen allerwärts den Pfad des Auführer bezeichnen und in dieser Hinsicht kein Unterschied zwischen Freunden und Feind gemacht wird. Jedenfalls müssen wir mit diesen Rebellen rasch fertig zu werden suchen; denn wenn sie sich bis nach der Regenzeit halten, so wird ihre Zahl furchtbar anschwellen.

— [Die Verbündeten in Tientsin.] Der „China Mail“ wird aus Tientsin, 4. Juli, geschrieben: Die Stadt hat über 300,000 Einwohner, die zum größten Theil auf dem Südufer des Peihho und östlich von der Mündung des großen Kanals leben. Die Mauern sind weder besonders hoch, noch stark, und die Vorstädte bilden einen sehr bedeutenden Theil des Ortes. Nur wenige Läden sind wieder geöffnet. Die Geschäfte wurden eingestellt, als vor zehn Tagen die Dampfer ankamen, und sehr viele Einwohner haben begonnen, mit ihrer Familie und Hab und Gut aufs Land zu ziehen. Die Behörden sind seit Einnahme der Forts wie paralytiert und thaten keine Schritte zur Vertheidigung der Stadt. Doch waren sie vielleicht völlig wehrlos, da die meisten ihrer Truppen sich zu Taku befanden. Jan, der Generalgouverneur der Provinz von Pelscheli, ist zwar nominell degradirt, doch auf seinem Posten belassen worden. In seiner Rolle als Unterhändler mit den fremden Bevollmächtigten wird er durch Kweiliang und Hwaschana, zwei hochgestellte Männer, ersetzt. Letzterer ist der jüngere Bruder Iliang's, der neuerdings von seinem schwierigen Posten als Generalgouverneur zu Sutschuan zurückgetreten ist, und drittes Mitglied des Kabinetts zu Peking. Außerdem bekleidet er andere Würden. Er war ungefähr um 1836 Provinzialhauptmann zu Kanton und ist lange mit der Politik seines Landes vertraut gewesen. Sein Kollege ist ein Mongole, gegenwärtig Präsident des Bureau's des Civilamtes und mehr in der Hauptstadt, als in den Provinzen bekannt. Beide Kommissare sind über siebzig Jahre alt und nach ihrer Aussage mit Vollmachten zu unterhandeln versehen. Es sind uns gutes Kind- und Hammelfleisch, Birnen, Apfels, Apricosen, Kettiche, Trauben und Eis geliefert worden. Keine guten Fische sind auf dem Markt zu finden, der in diesem Augenblick vielleicht weniger reich versorgt ist, als in der Regel. Weizen und Gerste sind die Hauptgetreidearten. Die Bevölkerung ist dicht. Bettelrei und Schmutz sind in großer Menge, als im Durchschnittsmaße vorhanden. Die Einwohner sind kleiner, als die Kantonen, und weniger lebhaft. Auch sind sie nicht so gut gekleidet und wohnen in schlechteren Häusern, weshalb sie im Winter wohl große Noth leiden werden. Ein paar Tage werden mutmaßlich entscheiden, ob Aussicht auf Gewährung der an die chinesische Regierung gestellten Forderungen vorhanden ist, oder ob wir einen längeren Krieg gegen ein ruhiges und wehrloses Volk, wie die Bewohner dieser Gegend sind, zu führen haben werden. Auf Montag, 7. Juni, ist eine Zusammenkunft mit den beiden neuen Kommissaren anberaumt.

— [Die Unterhandlungen mit China.] Aus Tientsin, 3. und 7. Juni, bringt der „Moniteur“ zwei Briefe, welche über die nächsten Folgen der Beschiebung der Forts und Batterien an der Mündung des Peihho berichten. Am 2. Abends trafen die zwei chinesischen Bevollmächtigten in Tientsin ein und schickten am 3. den Bevollmächtigten von England, Frankreich, Russland und den Vereinigten Staaten ihre Visitenkarte. Am 6. Juni erfolgte dann die erste offizielle Zusammenkunft der französischen Bevollmächtigten mit den Mandarinen aus Peking. Um 3 Uhr Nachmittags begann der Zug von dem Yamen aus, in welchem Baron Gros und Lord Elgin Wohnung genommen haben. Schiffssoldaten vom Landungskorps der Dragonne eröffneten den Zug; hierauf folgte die Musik der Fregatte „Nemesis“ und ein Peloton Marine-Infanterie. Baron Gros wurde von acht Lastträgern, die in grünleidenden Gewändern mit roher Einschaffung erschienen, getragen, während die Tragessell der Gesandtschaft-Sekretäre und der übrigen Mitglieder der Gesandtschaft nur von vier Lastträgern bedient wurden. Der Befehlsgeber der „Audacieuse“ begleitete zu Pferde den Zug, den ein Peloton Marine-Infanterie und Matrosen von der „Avalanche“ schlossen. Der Zug bewegte sich über eine Schiffbrücke des großen Kanals durch die Vorstadt nach der Ebene, wo, etwa eine Wegstunde entfernt, der Buddhatempel sich erhebt, in welchem die Mandarinen den Franzosen erwarteten. Über 100,000 Chinesen bildeten die Zuschauer dieses denkwürdigen Schauspiels. Im Hintergrunde der kahlen Platte erblickte man die Zelte und Fahnen eines chinesischen Lagers. Baron Gros betrat unter dem Lärm der chinesischen Musik den Tempel, an dessen Schwelle er von den Mandarinen empfangen wurde, und erhielt zwischen den beiden höchsten Bevollmächtigten seinen Sitz. Hierauf erfolgte die Auswechselung der Bevollmächtigten. Nachdem die beiden Großwürdenträger die Unterschrift von dem „Beherrischer des großen Kaiserthums Frankreich“ reislich in Augenschein genommen, sprachen sie den Wunsch aus, daß zwischen Frankreich und China Friede und gutes Einvernehmen hergestellt werden möge. Nach einigen festen und kräftigen Worten des Baron Gros über diesen Gegenstand trennten sich die Bevollmächtigten, und die Züge zeigten sich nach den entgegengesetzten Richtungen in Bewegung.

### Afrika.

Alexandrien, 5. August. [Truppen nach Ochdedah.] Der „Nouvelles de Marseille“ enthält folgende Mitteilung: „Ismail Pascha, der außerordentliche Bevollmächtigte der Pforte im Hedjaz, ist am 29. Juli auf dem Dampfer „Gabari“ nebst 500 Mann ägyptischer Truppen von Suez nach Ochdedah abgegangen. Ferner hat der türkische Dampfer „Malakoff“ von Konstantinopel 650 Mann türkischer Truppen gebracht, die auf Suez dirigiert wurden; man erwartet noch weitere 1500 Mann und versichert, daß man das ägyptische Kontingent auf 1000 Mann erhöhen werde.“

### Amerika.

New York, 28. Juli. [Geschäftslosigkeit; Schwächung der Vereinigten Staaten durch Kuba's und Mexiko's Erwerbung.] Die Höhe, welche wir diesen Sommer haben, hat der Politik wie allen Geschäftsmännern einen gezwungenen Stillstand auferlegt. Was den kaufmännischen Verkehr anbelangt, so ist er freilich auch ohnedies auf ein Maß herabgesunken, wie man es niemals vorher in diesem Lande erlebt hat. Der Handel hat sich noch immer nicht von den Folgen der Geldkrise erholt, die Importeure sind äußerst vorsichtig und die Kauffahrzeuge so gut wie unbeschäftigt, ein Zustand, der den Ahdern anhaltende und außerordentliche Verluste bereitet. Wird diese allgemeine Stockung auch schließlich einen wohlthätigen Einfluß haben sowohl auf die Mäßigung des übertriebenen Spekulationsgeistes, als die Entwicklung der amerikanischen Fabriken, so ist es doch vor der Hand übel ge-

zug. „Im Uebrigen hat man hier zu bestimmte Hoffnungen für die steigende materielle Bereicherung des Landes, um sich durch solche Zwischenfälle niedrigen zu lassen. In ein paar Monaten, denkt man, wird Alles überstanden sein und auch die Auswanderung, welche neuerdings beträchtlich nachgelassen hat, wieder die gewohnte Ausdehnung annehmen. Für die Länder, aus denen die Emigranten kommen, mag freilich der gleiche nicht wünschenswerth sein; für Amerika aber ist jeder Produzent und Konsument mehr im Lande zunächst Alles, was man hier wünscht. Begehrte Ecke richten sich noch immer aus der Union, zumal aus ihrem Süden, auf Kuba. Manche Politiker wollen die Insel wegnehmen um sich einfach zu bereichern und Stellen und Amtier zu bekommen; noch mehrere sehen darin eine Befestigung der Sklaverei, da sie in Kuba am tiefsten eingewurzelt ist; Andere meinen, daß ganz Amerika den Vereinigten Staaten zufallen müsse, weil die angelsächsische Rasse allein zur Ausbreitung und Kolonisation befähigt sei, und daß es auf die Mittel wenig ankomme. Was zur Stärkung dieser Ansicht nicht wenig beiträgt, ist der jämmerliche Zustand unserer mexikanischen Nachbarn. Ein unglücklicheres Land gibt es sicherlich auf der ganzen Erde nicht. Unterhöhlt in allen seinen Institutionen, müßte dieser Staat schon längst auch dem Namen nach vernichtet sein (denn anders existirt er nicht mehr), wenn sich ein Erbe gefunden hätte. Viele Amerikaner und Mexikaner wünschen die Annexion an die Vereinigten Staaten und, sobald man will, wird man diese ohne Hinderniss vollziehen. Daß eine europäische Macht diesem Plan wehre, läßt sich auch nicht annehmen, da jede Vergrößerung der Vereinigten Staaten sie nur schwächen würde, sowohl innerlich durch den Zuwachs einer fast wertlosen Bevölkerung, als äußerlich durch die Rohmängel, ein um so viel größeres Territorium zu Land und zu Wasser zu vertheidigen. Es ist die Meinung der ernstesten Amerikaner, welche ihr Vaterland kennen, daß seine Fruchtbarkeit mit seiner Ausdehnung abnehme und gerade dieser Absorptionsprozeß, durch welchen es seine Stärke darlegt, seine Schwächung erzeugen werde. Diese verständigen Männer treten schon gegen die Erwerbung Kaliforniens auf, aber vergeblich. Die Träume der Ruhm suchten waren stärker.“ (R. B. B.)

New York, 31. Juli. [Der Cas-Drissari-Vertrag.] Der Dampfer „Granada“ aus San Juan del Norte hat Nachrichten aus Nicaragua gebracht. Unter seinen Passagieren befand sich Maximo Zeres, der als nicaraguaischer Botschafter nach Washington ging, wo er den freiwillig zurückgetretenen Senator Drissari ersetzt. General Zeres überbrachte den Cas-Drissari-Vertrag in seiner modifizirten und so rationalisierten Gestalt. Die Hauptänderungen, die mit dem Aktenstück vorgenommen wurden, betreffen die zur Naturalisierung von Ausländern erforderliche Zeitfrist und das Landen amerikanischer Truppen auf dem Isthmus. Zeres soll außerordentliche Vollmachten besitzen und soll natürlich die mit Mr. Allen eröffnete Transunterhandlung durch persönliche Zusammenkunft mit dem Kommodore Vanderbilt zu Ende führen. Der französische Plan von Mr. Belli wurde als eine Chimäre betrachtet.

### Militärzeitung.

**Ostreich.** [S. folgt.] Am 4. Oktbr. d. J., dem Namenstage des Kaisers, wird in Pula unter entsprechenden Feierlichkeiten das erste in Ostreich gebaute Linienschiff der „Kaiser“ von 91 Kanonen von Stapel gelassen werden, und unmittelbar nach Beendigung dieser Feier soll ein zweites großes Linienschiff „Ostreich“ in Angriff genommen werden. Überhaupt aber läßt es sich unter der umfänglichen Leitung des zum Hochkommandore der Flotte ernannten Erzherzogs Mag der österreichischen Kaiserstaat gegenwärtig im auffallenden Grade angelegen sein, die bisher noch immer ziemlich als Nebensache behandelte Flotte sowohl an Zahl wie hinsichtlich der Ausstattung der Fahrzeuge auf einen wahren Wachttum gebietenden Stand zu setzen; denn außer noch mehreren Segelsregatten ist man zur Zeit auch daselbst beschäftigt, ein zur Behebung des Adriatischen Meeres wenigstens wider die Macht der nächsten italienischen Staaten vollkommen ausreichendes Dampfgeschwader zu schaffen. Die Kriegshäfen bauen in Pula reiten dabei immer mehr ihrer Vollendung entgegen, und das ebenfalls in Neorganisation genommene See-Arsenal zu Venezia ist nicht minder in seiner Wiederherstellung schon weit vorgeschritten.

**England.** [S. folgt.] Nach der Naval and Military Gazette wird zur Erhöhung der Küstenverteidigung eine neue Linie von Seewerken von Hilfsa bis Port Cumberland gezogen werden. Außerdem soll noch die Baf von Portsbridge tiefer gelegt und erweitert werden, damit die Kanonenböle ganz um die Insel herumfahren können. Die alten 24-Pfundern in den Festungswerken der Südküste werden ferner durch 74-Pfundern ersetzt werden, und endlich beschäftigt man noch, sämmtliche Festungswerke an der See- und Ostküste mittels elektrischer Telegraphen miteinander in Verbindung zu setzen. Ein von dem Artilleriekapitän Grant erfundener Kochapparat ist fürstlich von einer dazu eigens niedergelegten Kommission in Woolwich einer umfassenden Prüfung unterzogen worden und hat vorzüglich bestanden. Die Vortheile desselben befinden in bedeutenden Sparungen an Kohlen und Brennstoff und einer weit größeren Mannigfaltigkeit der Speisen, welche durch die Vorrichtungen im Apparat aus dem Vorrat leicht und schnell aus den den Soldaten gelieferten einfachen Stationen hergestellt werden können. Auch eine nicht minder bedeutende Sparung an Zeit und Arbeitskräften, wie eine leichtere und bessere Vertheilung der Speisen wären unter diesen verschiedenen Vorsügen wohl noch mit in Anerkennung zu bringen. Eine Gesellschaft von Kaufleuten hat sich gegen die englische Regierung erboten, eine regelmäßige monatliche Dampferlinie zwischen Southampton und Kalkutta mit Fahrzeugen einzurichten, wovon jedes geeignet ist, außer den sonstigen Passagieren noch bequem 1000 Mann Truppen einzunehmen, welche durch die Beförderung eines jeden englischen Soldaten nach Indien bisher das Dreifache gefestigt hat. Auch begehrte die Unternehmer keine Geldunterstützung von Seiten der Regierung, stellten jedoch die Bedingung, daß diese sich verpflichten soll, Jahr aus Jahr ein mindestens 15,000 Mann Truppen durch die Gesellschaft nach Indien hin zu verschaffen. Die dem englischen Militärmarsch aus diesem Anerbitten erwachsende Erfahrung wird auch für die Jahrgänge ganz ruhiger Zeittäufe auf circa 75—8000 Pfds. St. angeschlagen.

**Frankreich.** [Erweiterung der Festungswerke von Ville.] Nach dem „Moniteur“ hat der Kaiser beschlossen, durch Erweiterung der Festungswerke und des Rayons der Stadt Ville diesen Hauptplatz der Nordgrenze zu einer Festung ersten Ranges zu erheben. Die Vorstädte Warrems, Esquermes und Moulin-Ville sollen mit in die neue Festungsstation eingeschlossen werden, wodurch die genannte Stadt ungefähr den dreifachen Umfang gegen bisher erhalten würde. Der Bürger Gemeinderath hat 12 Millionen als Beisteuer zu den Arbeiten bewilligt und ist auf alle vom Kriegsministerium festgestellte Bedingungen in Betreff der Landesverteidigung eingegangen.

### Stand der Früchte und Ernte.

Danzig, 13. Aug. Die große Höhe, welche wir seit einigen Tagen in unserer Gegend haben, schadet dem Getreide, welches noch auf den Feldern steht, so sehr, daß der Erntekrag noch geringer ausfallen wird, als man vor einer Woche vermuten konnte. Weizen und Wintertroggen stehen noch heimlich in Horben auf den Feldern; nachdem die Körner durch den fast zwei Wochen langen Regen bis zum Auswachsen gebracht sind, geht jetzt, nachdem sie schnell zusammengetrocknet, ein sehr beträchtlicher Theil durch Verschlüsse auf dem Felde verloren. Das Sommergetreide ist fast überall ausgetrocknet, im Stroh sehr schwach und auf den Höfen entgegen so ertraglos,

(Fortsetzung in der Beilage.)



